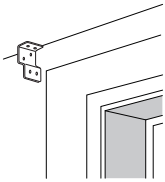
Roller Shade · Toile à rouleau · Persiana en rollo

Installation Instructions · Instructions pour l'installation · Instrucciones de instalación

TOOLS
OUTILS
HERRAMIENTAS

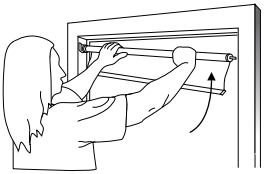
Brackets sold separately
Support vendus séparément
Las abrazaderas se venden por separado

1 BRACKET PLACEMENT
INSTALLATION DES SUPPORTS
COLCACION DEL SOPORTE



Universal mount
Système de fixation universel
Montaje universal

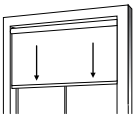
2 INSTALL SHADE ON BRACKETS
INSTALLATION DU STORE SUR LES SUPORTS
INSTALE LA PERSIANA EN LAS ABRAZADERAS



Shade will lie flat in the window after hanging for a few days.
Le store s'aplanira après avoir été suspend quelques jours dans la fenêtre.
La persiana permanecerá en posición horizontal en la Ventana por unos días después de colgarla

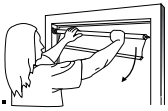
IF SHADE DOES NOT RAISE:
SI LE STORE NE SE SOULÈVE PAS:
LA PERSIANA NO SE ELEVA:

*Over winding may cause permanent damage
*Le remontage excessif peut causer des dommages permanents
*Enrollar la persiana excesivamente puede ocasionarle daños permanentes



1.

Pull down one Foot
Abaissez-le 30 centimètres
Baje hasta un pie

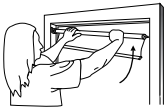


2.

Remove from brackets
Retirez-le des supports
Retire de las abrazaderas

3.

Roll shade up
Enroulez le store
Enrolle la persiana



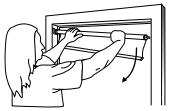
4.

Re-install on brackets
Réinstallez-le sur les supports
Vuelva a instalar sobre las abrazaderas

5.

Repeat if necessary
Répéter si nécessaire
Repita la operación si fuera necesario

IF SHADE DOES NOT LOWER WITH EASE:
SI LE STORE NE S'ABAISSE PAS FACILEMENT:
SI LA PERSIANA NO SE BA JA CON FACILIDAD:

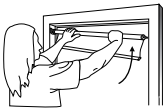


1.

Remove from brackets
Retirez-le des supports
Retire de las abrazaderas

2.

Roll shade down one foot
Déroulez-le de 30 centimètres
Enrolle la persiana a lo largo de un pie



3.

Re-install on brakets
Réinstallez-le sur les supports
Vuelva a instalar sobre las abrazaderas

4.

Repeat if necessary
Répéter si nécessaire
Repita la operación si fuera necesario

Care Instructions:
Use mild detergent to wipe shades clean. Test on small area to verify results.

Instructions d'entretien:
Utilisez un détergent doux pour nettoyer les stores. Faites un essai sur une petite zone afin de vérifier les résultats.

Instrucciones de cuidado:
Use un detergente ligero para limpiar la persiana. Verifique resultados en una área pequeña.